

ENCK

Francesco Lucchese







CONCEPT

Enck, di Francesco Lucchese, nasce dall'idea di una luce che filtra attraverso una struttura esile, quasi impercettibile. La forma architettonica è circolare, ispirata alla natura. La sua struttura, formata da due gusci ad incastro, riprende l'idea di una conchiglia. L'immagine poetica che evoca questa lampada viene confermata dalla luce delicata armoniosa, adatta ad ogni tipologia ed esigenza di illuminazione e d'arredo. L'aggancio veloce con la base è studiato per una massima facilità di montaggio e di manutenzione: con una lieve pressione è possibile staccare la lampada dalla staffa fissata a muro.

Enck is the work of Francesco Lucchese and is based on the idea of light filtering through a slim, almost imperceptible structure. The shape is round, inspired by nature. The structure consists of two interlocking outer parts to create the idea of a sea shell. The poetic image evoked by this lamp is furthered by the delicate, harmonious light it produces, making it suitable for all light requirements and furnishing styles. The quick-coupling to the base was designed for utmost ease of assembly and maintenance. Only a slight pressure is required to detach the lamp from the wall-mounted bracket.

Enck, de Francesco Lucchese, nasce de la idea de una luz que se filtra por una estructura delgada casi imperceptible. La forma arquitectural es circular, inspirada en la naturaleza. Su estructura, formada por dos partes encajables, retoma la idea de una concha. La imagen poética evocada por esta lámpara se confirma mediante una luz delicada armoniosa, idónea para todos los tipos y las exigencias de iluminación y decoración. El enganche rápido con la base se ha estudiado para conseguir la máxima facilidad de montaje y mantenimiento: con una ligera presión se desengancha la lámpara del soporte mural.

Enck, von Francesco Lucchese, entstand aus der Vorstellung von Licht, das durch eine zierliche, kaum wahrnehmbare Struktur scheint. Inspiriert von der Natur, ist die architektonische Gestalt dieser Lampe kreisförmig. Die Struktur von Enck, aus zwei ineinander verschränkten Schalen gebildet, nimmt die Idee einer Muschel auf. Das poetische Bild dieser Lampe wird durch das zarte harmonische Licht bestätigt, das sich jeder Typologie und Anforderung zur Beleuchtung und Einrichtung anpasst. Die schnelle Verbindung mit der Basis wurde im Hinblick auf eine Montage und Instandhaltung entwickelt, die so einfach wie möglich ist: Mit der Ausübung eines leichten Drucks kann die Lampe von ihrer Wandhalterung gelöst werden.

Enck, de Francesco Lucchese, est le fruit de l'idée de créer une lumière qui filtre à travers une structure légère, quasiment imperceptible. Sa forme architecturale est circulaire, suscitée par la nature. Sa structure composée de deux coquilles encastrées, reprend l'idée d'un coquillage. L'image poétique dégagée par cette lampe est confirmée par la lumière délicate et harmonieuse, adaptée à toutes les typologies et exigences d'éclairage et de décoration. L'accrochage rapide à la base est conçu pour obtenir une extrême facilité de montage et d'entretien : il est possible de décrocher la lampe de son support fixé au mur en exerçant une simple pression.

Светильник Enck дизайнера Франческо Луккесе рождается от идеи света, который просачивается сквозь тонкую, почти неощутимую структуру. Круглая архитектурная форма вдохновлена природой. Структура Enck состоит из двух сопряженных створок, в виде ракушки. Поэтический образ этого светильника сочетается с исходящим неброским гармоничным светом, который удовлетворяет любые требования по освещению и оформлению интерьера. Простое соединение с базой предназначено для максимального удобства монтажа и обслуживания: легким нажимом можно отсоединить лампу от кронштейна, который крепится к стене.

ENCK

Francesco Lucchese

La collezione è formata da lampade da parete e soffitto per interno. La struttura è in pressofusione d'alluminio disponibile in cromo lucido, oro opaco e verniciata bianca opaca.

L'elettrificazione è a tensione di rete per lampadine alogene e LED, variabile nel wattaggio in base all'applicazione a soffitto o parete.

La colección está formada por apliques y plafones de interior. La estructura está moldeada a presión de aluminio y existe en cromo brillante, oro mate y pintada blanca mate. La electrificación es con tensión de red para bombillas halógenas y LED, con vatios variables según se trate de un aplique o un plafón.

Die Kollektion besteht aus einer Wand- und Deckenlampe für Innenbereiche. Die Struktur besteht aus Aludruckguss in mattweiß, glanzverchromt und mattgold. Die Elektrifizierung ist eine Netzspannung für Halogen- und LED-Lampen, wobei die Wattstärke im Hinblick auf eine Anbringung an der Decke oder an der Wand angepasst werden kann.

The collection consists of a wall/ceiling lamp for indoor use. The structure is in die-cast aluminium and is available in either polished chrome or a matt white or gold finish.

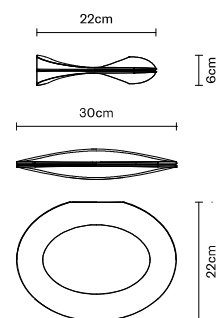
The lamp runs on mains power for halogen and LED bulbs, with a variable wattage depending whether it is mounted on the wall or ceiling.

La collection est composée d'un plafonnier/applique d'intérieur. La structure est en aluminium moulé sous pression, disponible en chromé brillant, or mat et verni blanc mat.

Lampes halogènes et LED alimentées par la tension du réseau, wattage variable selon l'application au mur ou au plafond.

Коллекция состоит из настенных и потолочных светильников для внутренних помещений. Структура из литого алюминия с покрытием блестящего хромого, матово-золотого или матово-белого цвета. Электрическая часть рассчитана на галогеновую или светодиодную лампу от сетевого напряжения, различной мощности в зависимости от типа крепления к потолку или к стене.

PARETE E SOFFITTO
/ WALL & CEILING LAMP



ENCK

Francesco Lucchese

PARETE E SOFFITTO / WALL & CEILING LAMP

codice
/ code

lampadina consigliata e alternative
/ suggested bulb and options

peso
/ weight

info tecniche / technical info
accessori incl. / accessories incl.

F17 G01
01 White
12 Gold
15 Chrome



R7s (118mm) 1x23W HDG (for wall)

R7s (118mm) 1x160W HDG (for ceiling)

1,63 Kg

ERC IP20

F17 G03
01 White
12 Gold
15 Chrome



LED 4x4,5W WHITE 3000K

1600 lm Cri 80 LED

1,63 Kg

ERC IP40 LED

